



## ESCUELA SECUNDARIA TÉCNICA Y DE PROFESIÓN

Con el bono propuesto, se construiría una nueva escuela secundaria que se construiría para servir a los alumnos matriculados en cursos de profesión técnica. Una Escuela Secundaria Técnica y de Profesión proveería un currículo de día completo a través de seis academias de curso distintas, diseñadas para ofrecer oportunidades en 31 campos profesionales.

La finalización de la Escuela Secundaria Técnica y de Profesión está programada para el otoño de 2014, bajo aprobación del bono.

Las fotografías en este folleto se tomaron de otras instalaciones de educación Técnica y de Profesión en Texas y se incluyen solamente para efectos de ilustración. Las fotografías no representan ningún diseño propuesto para ninguna instalación futura del ISD de Pasadena.



[www.pasadenaisd.org](http://www.pasadenaisd.org)

*El Distrito Escolar Independiente de Pasadena es un empleador que ofrece igualdad de oportunidad, y no discrimina por motivo de raza, color, origen nacional, sexo, religión, edad o discapacidad en asuntos de empleo, en sus políticas de admisión, o con la exclusión de participación en, negación de acceso a, o negación del beneficio de servicios distritales, programas académicos y/o vocacionales y tecnológicos, o actividades según los Títulos VI y VII de la Ley de Derechos Civiles de 1964, enmendada, IX de las Enmiendas de Educación de 1972, la Primera Enmienda a la Constitución de los Estados Unidos, la Ley Contra la Discriminación en el Empleo por Razón de Edad, la Sección 504 de la Ley de Rehabilitación de 1973, enmendada, y el Título II de la Ley de Americanos con Discapacidades. Para información sobre los derechos de Título IX, comuníquese con la Coordinadora de Título IX, Candace Ahlfinger, Superintendente Auxiliar de Comunicaciones y Relaciones Comunitarias, 1515 Cherrybrook, Pasadena, Texas 77502; (713) 740-0247. Para información sobre los derechos bajo la Sección 504/ADA, contáctese con la Coordinadora de Sección 504/ADA, Jeanne Nelson, Especialista Educativa en Dislexia, Intervención, y 504, 1515 Cherrybrook, Pasadena, Texas 77502; (713) 740-0067.*



## LA ESCUELA SECUNDARIA TÉCNICA Y DE PROFESIÓN DEL DISTRITO ESCOLAR (ISD) DE PASADENA

### DÍA DE ELECCIÓN -- 8 DE NOVIEMBRE DE 2011

#### HORAS Y FECHAS DE VOTACIÓN ANTICIPADA

- 24 DE OCT. A 28 DE OCT. -- 8 A.M. HASTA 4:30 P.M.
- 29 DE OCT. -- 7 A.M. HASTA 7 P.M.
- 30 DE OCT. -- 1 P.M. HASTA 6 P.M.
- 31 DE OCT. A NOV. 4 -- 7 A.M. HASTA 7 P.M.



## BENEFICIOS PRINCIPALES

### UNA ESCUELA SECUNDARIA TÉCNICA Y DE PROFESIÓN:

- Ofrecería a los alumnos la oportunidad de sacar un título de asociado (dos años universitarios) y/o certificación profesional en el momento que se gradúan de la escuela secundaria, a través de una colaboración con San Jacinto College.
- Reuniría con mayor eficacia las necesidades específicas que tienen los empresarios del área de Houston/Pasadena en cuestión de destrezas en sus empleados, y proporcionaría a los alumnos currículo que enfatiza y desarrollan mejor estas destrezas.
- Consolidaría muchos programas de educación técnica que en el momento están esparcidos entre varias instalaciones del distrito, y ampliaría el alcance del entrenamiento a 31 campos diferentes. Los programas actuales ofrecen 20 diferentes carreras profesionales.
- Ayudaría a aliviar la sobrepoblación de las cinco escuelas secundarias existentes del ISD de Pasadena, suministrando un campus especializado para 1,500 a 1,700 alumnos.

## SEIS ACADEMIAS DE CURSO

### SERVICIOS DE SALUD

- Auxiliar de enfermería certificado
- Enfermero vocacional acreditado
- Asistente dental
- Técnico de emergencia médica
- Técnico de farmacia

### ADMINISTRACIÓN DE EMPRESA y SERVICIOS PÚBLICOS

- Hotelería
- Culinario
- Justicia Penal
- Cosmetología
- Orientación infantil
- Libre empresa
- Academy de finanzas

### AGRICULTURA

- Técnico veterinario
- Cuidado canino
- Diseño floral
- Gestión del césped
- Horticultura

### TECNOLOGÍA e INGENIERÍA

- Mantenimiento de computadoras
- Redes
- Ingeniería
- Tecnología / instrumentación de procesos
- Animación / Gráficas / Comercial / Fotografía
- Producción de audio/video

### CONSTRUCCIÓN y MANUFACTURA

- Soldadura / Ingeniería mecánica
- Diseño arquitectónico
- Tecnología de construcción
- Eléctrico
- HVAC (aire acondicionado/calefacción)

### TRANSPORTE y EMBARCACIÓN

- Tecnología automotriz
- Colisión automotriz
- Marítimo